



Gemeinderat Fällanden

Auszug aus dem Protokoll der Sitzung vom 16. April 2024

1.8.0 Allgemeines 74
Rad-WM 2024; Einsatz Feuerwehr und Zivilschutz, Verkehrssicherheit, Beschilderung und Reinigung; Kreditbewilligung gebundene Ausgabe

IDG-Status:	öffentlich	Medienmitteilung <input checked="" type="checkbox"/>
		Website <input checked="" type="checkbox"/>

Ausgangslage

Vom 21. bis 29. September 2024 findet in Zürich die Rad- und Para-Cycling-WM statt. Der Anlass ist für Zürich und die Schweiz von grosser Bedeutung. Insgesamt finden 53 Rennen statt, verteilt auf die vier Standorte Zürich, Winterthur, Uster und Gossau. Alle Zieleinläufe finden in Zürich auf dem Sechseläutenplatz statt. Teilnehmen werden voraussichtlich rund 1'300 Fahrerinnen und Fahrer aus insgesamt 75 Nationen, die in verschiedenen Kategorien um den Weltmeistertitel kämpfen. Erwartet werden 750'000 bis 850'000 Zuschauerinnen und Zuschauer.

Die Rennstrecken führen auch durch das Gemeindegebiet von Fällanden. Dies hat zur Folge, dass Strassenabschnitte für den gesamten Verkehr gesperrt werden. Betroffen von den Sperrungen sind die Schwerzenbachstrasse, Dübendorfstrasse, Maurstrasse, Wigartenstrasse, Sunnetalstrasse und die Witikonstrasse (Pfaffhausen). Während der Sperrzeiten ist die Zu- und Wegfahrt in die betroffenen Quartiere nicht möglich. Für Rettungsfahrzeuge wurde ein Notfallkonzept erstellt.

Sperrzeiten Rennstrecken

Datum	Zeit	Ort
21.09.2024	13.45–16.45	Dübendorfstrasse, Maurstrasse, Fällandenstrasse
22.09.2024	13.45–18.00	Dübendorfstrasse, Maurstrasse, Fällandenstrasse
25.09.2024	07.00–18.00	Witikonstrasse
26.09.2024	10.00–17.45	Witikonstrasse
	09.00–15.30	Fällandenstrasse, Maurstrasse, Sunnetalstrasse, Wigartenstrasse, Schwerzenbachstrasse
27.09.2024	11.15–17.15	Witikonstrasse
	11.45–14.45	Fällandenstrasse, Maurstrasse, Sunnetalstrasse, Wigartenstrasse, Schwerzenbachstrasse

28.09.2024	07.15–17.15	Witikonstrasse
	11.45–14.15	Fällandenstrasse, Maurstrasse, Sunnetalstrasse, Wigartenstrasse, Schwerzenbachstrasse
29.09.2024	06.45–18.00	Witikonstrasse
	11.00–12.30	Schwerzenbachstrasse, Wigartenstrasse, Sunnetalstrasse, Maurstrasse, Fällandenstrasse

Erwägungen

Feuerwehr

Damit die Sicherheit in Fällanden gewährleistet werden kann, erstellte die Feuerwehr ein umfassendes Konzept. Für die Zeiten der Strassensperrungen stellt die Feuerwehr Fällanden einen dezentralen Pikettdienst, der im Ereignisfall sofort ausrücken kann. Für die Sicherstellung der Einsatzbereitschaft sind 12 Feuerwehrleute im Pikettdienst notwendig, welche die Einsatzmittel der Feuerwehr dezentral stationieren und besetzen. Die Soldkosten für den Pikettdienst belaufen sich auf rund CHF 42'840. Zusätzlich werden für die Verpflegung CHF 1'500 benötigt.

Parkplätze

Während der Sperrzeiten ist es für die Anwohner/innen in den Gebieten Bruggacher, Langäri, Fröschbach, Schwerzenbachstrasse und Maurstrasse nicht möglich, mit Motorfahrzeugen zu- und wegzufahren. Betroffen sind rund 600 Fahrzeuge, was einem Platzbedarf von etwa 1.5 ha entspricht. Die geschätzten Kosten für die Erstellung einer alternativen Parkfläche ausserhalb der betroffenen Gebiete belaufen sich auf rund CHF 100'000. Die Kosten setzen sich wie folgt zusammen:

Auslegung von Schnitzel und Vlies	CHF 70'000
Entschädigung Landbesitzer	CHF 20'000
Unvorhergesehenes	CHF 10'000

Es besteht keine Verpflichtung, während der Sperrzeiten zusätzliche Parkplätze ausserhalb der isolierten Gebiete zur Verfügung zu stellen. Aus diesem Grunde soll aufgrund der hohen Kosten darauf verzichtet werden.

Verkehrsdienst

Für die Zu- und Wegfahrten aus den Quartieren Unterdorf und Industrie wird während der Sperrzeiten ein Verkehrsdienst benötigt, damit ein Verkehrschaos in diesen Gebieten verhindert und die Verkehrssicherheit gewährleistet werden kann. Der Auftrag für den Verkehrsdienst wird an eine externe Firma, die sich auf den Verkehrsdienst spezialisiert hat, und an die Verkehrskadetten Zürcher Oberland vergeben. Der Kostenrahmen beläuft sich auf ca. CHF 8'000.

Strassenunterhalt

Infolge der Strassensperrungen müssen zusätzliche Verkehrsschilder gestellt werden. Dafür ist die Gemeinde Fällanden, Abteilung Tiefbau und Werke, zuständig. Damit die Signalisation den geltenden Vorschriften entspricht, müssen zusätzliche Schilder eingemietet werden. Nach den Rennen ist eine Reinigung der Gehwege und Zufahrtsstrassen notwendig. Damit dies effizient durchgeführt werden kann, wird die Strassenreinigungsmaschine der Gemeinde Maur eingesetzt. Für diese beiden Sachverhalte fallen zusätzliche Kosten in der Höhe von CHF 2'500 an.

Zivilschutz

Für den Auf- und Abbau der Infrastruktur wird die Zivilschutzorganisation Fällanden durch den Kanton Zürich aufgeboden. Dadurch entstehen für die Gemeinde Fällanden zusätzliche Soldkosten von CHF 10'000 und Verpflegungskosten von CHF 7'000.

Finanzielles

Im Budget 2024 sind auf den entsprechenden Kostenstellen folgende Beträge zulasten der Erfolgsrechnung enthalten:

	Gebundene Ausgaben	Budgetiert	Kostenstellen
Feuerwehr Sold	CHF 42'840	teilweise (20'000)	3022 Feuerwehr
Feuerwehr Verpflegungskosten	CHF 1'500	nein	
Verkehrsdienst	CHF 8'000	nein	3021 Verkehrssicherheit
Strassenunterhalt	CHF 2'500	nein	5210 Gemeindestrassen/ Werkhof
Zivilschutz Sold	CHF 10'000	nein	3025 Zivilschutz
Zivilschutz Verpflegungskosten	CHF 7'000	nein	
Total Kosten	CHF 71'840		

Rückerstattung Kosten für Zivilschutzeinsatz

Die Zivilschutzorganisation Fällanden stellt nach Beendigung des Einsatzes die entstandenen Sold- und Verpflegungskosten gemäss Tagesansatz und eingesetzten Angehörigen des Zivilschutzes der Kantonalen Zivilschutzorganisation in Rechnung.

Rechtliches

Ausgabenkompetenz für gebundene Ausgaben

Gestützt auf Artikel 28 Abs. 2 Ziff. 2 der Gemeindeordnung ist der Gemeinderat für die Bewilligung von gebundenen Ausgaben zuständig.

Gebundene Ausgaben

Gemäss § 103 Abs. 1 des Gemeindegesetzes gelten Ausgaben als gebunden, wenn die Gemeinde durch einen Rechtssatz, durch einen Entscheid eines Gerichts oder einer Aufsichtsbehörde oder durch einen früheren Beschluss der zuständigen Organe oder Behörden zu ihrer Vornahme verpflichtet ist und ihr sachlich, zeitlich und örtlich kein erheblicher Entscheidungsspielraum bleibt.

Die Kosten von CHF 44'340 für den Sold Pikettdienst Feuerwehr sowie die Verpflegung der Angehörigen der Feuerwehr gelten als gebundene Ausgaben, da die Einsatzbereitschaft der Feuerwehr jederzeit gewährleistet werden muss. Auch die Kosten für den Sicherheitsdienst von CHF 8'000 und die Signalisation sowie die Strassenreinigung von CHF 2'500 gelten als gebundene Ausgabe, da die Verkehrssicherheit jederzeit gewährleistet werden muss. Ebenso muss die Gemeinde für den Auf- und Abbau der Infrastruktur durch die Zivilschutzorganisation Fällanden, die durch den Kanton Zürich aufgeboden wird, finanziell aufkommen, auch wenn diese Kosten nach dem Einsatz weiterverrechnet werden können.

Gemäss Artikel 28 Abs. 2 Ziff. 2 der Gemeindeordnung ist der Gemeinderat für gebundene Ausgaben zuständig. Die finanzielle Kompetenz liegt demnach beim Gemeinderat.

Dienstleistungen

Gemäss Anhang 2 der Vereinbarung über das öffentliche Beschaffungswesen (IVöB) können Aufträge für Dienstleistungen mit einem Auftragswert von unter CHF 150'000 freihändig vergeben werden. Bei der Berechnung des Auftragswerts wird jede Art der Vergütung, ohne Mehrwertsteuer, berücksichtigt. Ein Auftrag darf nicht in der Absicht aufgeteilt werden, die Anwendung der Vergabebestimmungen zu umgehen (§ 2 Abs. 1 und 2 der Submissionsverordnung). Die freihändige Auftragsvergabe ist demnach im vorliegenden Fall gerechtfertigt.

Beschluss

1. Für die Sicherstellung der Einsatzbereitschaft der Feuerwehr Fällanden und der Verkehrssicherheit in den Quartieren Unterdorf und Industrie sowie für die Beschilderung der Verkehrswege, die Reinigung der Gehwege und Zufahrtsstrassen sowie für den Zivilschutzeinsatz wird im Sinne der Erwägungen zulasten der Erfolgsrechnung 2024 ein Rahmenkredit von CHF 72'000 als gebundene Ausgabe bewilligt, davon sind CHF 20'000 budgetiert.
2. Auf die Zurverfügungstellung von zusätzlichen Parkplätzen wird verzichtet.
3. Am 13. Mai 2024, 20.00 Uhr, wird in der Zwicky-Fabrik eine Informationsveranstaltung mit dem OK der Rad-WM 2024 sowie mit Vertretern der Kantonspolizei Zürich, der VBZ und der Gemeinde Fällanden durchgeführt.
4. Die Abteilungsleitung Bevölkerung und Sicherheit wird mit dem Vollzug dieses Beschlusses beauftragt und ermächtigt, die Auftragsvergaben an die Verkehrskadetten Zürcher Oberland sowie an die Firma TraffiSec GmbH, Nänikon, zu vergeben.
5. Die Abteilungsleitung Bevölkerung und Sicherheit wird beauftragt, unmittelbar nach Vorliegen aller erforderlichen Unterlagen dem Gemeinderat die Abrechnung für diesen Kredit zur Genehmigung vorzulegen.

Mitteilung durch Protokollauszug

- Akten (elektronisch ohne Unterschrift im CMI-Geschäft)

Mitteilung per E-Mail

- Feuerwehrkommandant Fällanden, Marco Bachthaler, 8117 Fällanden
- Zivilschutzkommandant
- Abteilungsleitung Finanzen
- Abteilungsleitung Tiefbau und Werke
- Abteilungsleitung Bevölkerung und Sicherheit
- Fachbereich Kommunikation

Für richtigen Protokollauszug:

Leta Bezzola Moser, Protokollführerin

Versand: 18. April 2024